

**Carta de información para los participantes**  
**del curso de idioma checo para compatriotas 2017**

Estimada señora, estimado señor:

Tenemos el gusto de comunicarle que ha sido aceptado(a) en el curso de verano de idioma checo que tendrá lugar **desde el 21. 7. hasta el 18. 8. 2017** en Dobruška y en Praga en los centros de estudios del Instituto de preparación lingüística y especializada de la Universidad Carolina.

Dobruška es un pequeño pueblo situado a 30 km al norte de Hradec Králové en una hermosa región somontana de las montañas Orlické, una región llena de antiguos castillos y palacios.

Las clases, el alojamiento, la asistencia médica indispensable y las actividades extraescolares están aseguradas a los participantes del curso **gratuitamente**.

**El alojamiento** está asegurado en las siguientes direcciones: Studijní středisko ÚJOP UK, calle Solnická 777, 518 77 Dobruška y Studijní středisko Krystal, calle José Martího 407, 162 00 Praga 6. Estarán alojados en cuartos de dos o tres camas con ducha y WC propios y con servicios de hotel corrientes a su disposición. Las clases se llevarán a cabo en el mismo edificio.

**La pensión completa** está asegurada para todos los participantes del curso en el sitio de estancia.

**Asistencia médica**

1) Las personas que caen en el marco del Reglamento (CE) n° 883/2004 del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la coordinación de los sistemas de seguridad social, en su versión vigente, las personas a las que se aplica el Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo (CE) n° 1231/2010 y las personas que caen bajo el régimen de otras normas europeas relevantes: La asistencia médica les será brindada de acuerdo a la legislación europea en vigor y las condiciones determinadas.

2) Las personas que no se encuentren abarcadas en el punto 1) tienen derecho a una asistencia médica indispensable, los costes siendo cubiertos de acuerdo a lo establecido en el § 180 y el artículo 2, respectivamente, § 180 j artículo 4 de la ley núm. 326/1999 Sb. en su última versión. Por asistencia médica indispensable se entiende asistencia médica relativa a una emergencia médica. El participante del curso presenta a la entidad que brinda la asistencia médica un Certificado de aceptación en el curso. Los costes de la asistencia médica brindada serán pagados a la entidad por el departamento de supervisión de seguro médico del Ministerio de salud.

Durante el curso el participante seguirá las instrucciones del Ministerio de educación, juventud y deportes de la República Checa y las de la Casa de cooperación exterior (DZS).

Si los ciudadanos de su país necesitan visado para visitar la República Checa, una vez que haya recibido el Certificado de aceptación al curso, **presente**

**inmediatamente su pedido de visado checo** en la correspondiente oficina de representación de la República Checa, ya que los plazos para los trámites de visados son relativamente largos.

**El programa del curso** está dividido en dos partes – educativa y extra escolar. Durante el curso recibirá 90 horas de idioma checo más varias horas acerca de la República Checa, asignaturas de estética y otros seminarios con un fondo total de 30 horas. En total el curso consistirá en 120 horas de enseñanza. Los participantes serán asignados a las clases según sus conocimientos del idioma – desde completos principiantes hasta los bastante avanzados. Las clases serán impartidas por profesores de idioma checo de centros de estudios de la Universidad Carolina, con amplia experiencia en la educación de estudiantes extranjeros.

**Al final del curso recibirá un certificado de asistencia al curso.**

Las actividades extra escolares son **parte equitativa de la enseñanza** del checo. Después de las clases, es decir por las tardes y los sábados y domingos, muchas actividades interesantes estarán preparadas (excursiones de todo el día o de la mañana/tarde, paseos en la naturaleza, visitas de castillos y palacios, tertulias y encuentros con personas interesantes, noches culturales, actividades deportivas, concursos, ensayos de canciones y bailes checos, etc.) Por ello no olvide traer traje deportivo y formal, traje de baño, buen calzado deportivo, chaqueta, paraguas. Un instrumento musical, si toca alguno pequeño, es bienvenido.

Traiga también materiales de publicidad de su país y de su organización de compatriotas (mapas, imágenes, productos típicos, tarjetas postales, revistas de compatriotas, DVD, etc.), porque una tarde va a presentar su país a los demás participantes.

**El transporte a la República Checa** es individual. Los billetes de transporte del lugar de domicilio a la República Checa van a cargo de cada participante. Los participantes recibirán un subsidio financiero para el transporte a la República Checa y la vuelta. Para los participantes del curso europeos el subsidio es de 2000 CZK, para los participantes de fuera de Europa es de 5000 CZK. Por esa razón guarde su billete, después de presentarlo el subsidio le será pagado aproximadamente en la mitad del curso.

Para aquellos quienes marcaron en la hoja de inscripción que tenían interés por el transporte común gratuito de Praga a Dobruška será reservado un **autobús que saldrá el viernes 21 de julio de 2017 a las 14.00 h del aparcamiento bajo la carretera troncal de Praga (pražská magistrála) en la calle Na Florenci. Este aparcamiento de autobuses se encuentra en la mitad del camino entre las paradas de metro B “Florenc” y “Náměstí Republiky”**. Le advertimos que la capacidad del autobús es limitada, en este autobús puede viajar sólo Usted, a condición de haberlo pedido en la hoja de inscripción, pero no sus familiares y amigos. Limite, por favor, también el volumen de su equipaje.

Para el traslado del **aeropuerto Václav Havel Praga, Ruzyně** al centro utilice el transporte público: <http://www.prg.aero/Files/ostatni/transportmap/>. El precio de un billete con trasbordo de 1,5 horas es de 32 coronas checas:

- **en autobús urbano núm. 100** irá hasta la estación de metro B “Zličín”, aprox. 15 min, y de ahí en metro hasta la estación “Náměstí Republiky”. Allí se dirigirá a la

salida en dirección a “Masarykovo nádraží”, luego continuará hacia la derecha en dirección “Florenc” – aparcamiento de autobuses,

o

- **en autobús urbano núm. 191** irá hasta la estación de metro A “Petřiny” aprox. 30 min, y de allí continuará en metro A hasta la estación “Můstek”, donde transbordará al metro B e irá hasta la estación “Náměstí Republiky”. Aquí saldrá en dirección a “Masarykovo nádraží” y continuará como descrito en la primera opción,

o

- **en autobús urbano núm. 119** irá hasta la estación de metro A “Nádraží Veleslavín”, aprox. 20 min, y de allí continuará en metro A hasta la estación “Můstek”, donde transbordará al metro B e irá hasta la estación “Náměstí Republiky”. Aquí saldrá en dirección a “Masarykovo nádraží” y continuará como descrito en la primera opción,

o

- **en autobús de la línea AE (AIRPORT EXPRESS)**, que hace el recorrido desde el aeropuerto (la primera ida a las 5.30 h, la última a las 21.00 h, intervalos de 30 min):

- hasta la estación de metro B “Náměstí Republiky”, precio 60,- CZK, y continuará como descrito en la primera opción,

- **los minibuses CEDAZ** salen del aeropuerto (desde las 7.30 h hasta las 19.00 h en intervalos de 30 minutos) y van hasta “Náměstí Republiky” (estación en la calle “V Celnici”, frente al terminal ČSA, 50 m de la plaza “náměstí Republiky”), el precio de ida y de una maleta es de 150 CZK.

¡No recomendamos el uso de los TAXIS, porque el precio del recorrido es, muy a menudo, extremadamente alto! Más información encontrará en el mapa añadido.

El aparcamiento donde esperarán los autobuses se encuentra a una distancia de aprox. 300 m de la estación de metro B “Náměstí Republiky” – salida en dirección “Masarykovo nádraží”.

El día de **21. 7. 2017 desde las 9.00 h hasta las 13.30 h** estará a disposición de aquellos que lleguen a Praga ya por la mañana **una sala de reuniones en el segundo piso del Dům zahraniční spolupráce, calle Na Poříčí 1035/4, Praga 1**. Esta sala podrá ser utilizada para guardar su equipaje o para descansar. En este caso recomendamos bajar en la estación “Náměstí Republiky”, salida en dirección “náměstí Republiky”. El “Dům zahraniční spolupráce” se encuentra muy cerca de la parada del metro y del tranvía “Náměstí Republiky”, frente al centro comercial PALLADIUM.

Al final del curso pasarán varios días en Praga en el centro Krystal. Desde allí los estudiantes se asegurarán ellos mismos el transporte para coger el medio de transporte en que volverán a casa después de haber terminado el curso.

**Le rogamos que confirme inmediatamente su participación en el curso y su interés por el transporte común en el autobús especial de Praga a Dobruška a la siguiente dirección:**

PaedDr. Olga Vlachová  
Dům zahraniční spolupráce  
Na Poříčí 1035/4  
110 00 Praha 1

Tel.: +420 221 850 706  
E-mail: [olga.vlachova@dzs.cz](mailto:olga.vlachova@dzs.cz)  
Web: [www.dzs.cz](http://www.dzs.cz)

Permítanos desearle un buen viaje y una amena estadía en la República Checa.

Mgr. Vladimíra Koreňová, jefe del curso para compatriotas en Dobruška  
E-mail: [vladka.korenova@ujop.cuni.cz](mailto:vladka.korenova@ujop.cuni.cz)  
Tel.: +420 731 574 246  
Web: [www.kurzkrajanu.cz](http://www.kurzkrajanu.cz)  
Facebook: Kurz Krajanů Dobruška 2017